



**Warmwasserspeicher / hot water storage tank<sup>1</sup>**  
**Temperaturregler-/Solarreglerkombination / Temperature controller/solar controller combination<sup>2</sup>**  
**Solarpumpe / Solar pump<sup>3</sup>**

Oventrop GmbH & Co. KG  
 Paul-Oventrop-Straße 1  
 59939 Olsberg

Artikelnummer <sup>4</sup> Item number	1383550
Beschreibung <sup>5</sup> Description	OVENTROP-Energiespeicher-Zentrale "Regucor-WHS", Typ 800, WT kupfergelötet

**Warmwasserspeicher<sup>1</sup>**

Energieeffizienzklasse (bis 500 l) <sup>6</sup> Energy efficiency class (up to 500 l)	---
Warmhalteverluste [W] <sup>7</sup> Heat losses [W]	127
Speichervolumen [l] <sup>8</sup> Storage cylinder content [l]	706
Speichervolumen [m <sup>3</sup> ] <sup>9</sup> Storage cylinder content [m <sup>3</sup> ]	0,706

**Temperaturregler-/Solarreglerkombination<sup>2</sup>**

Klasse des Temperaturreglers <sup>10</sup> Temperature controller class	II
Beitrag des Temperaturreglers zur jahreszeitbedingten Raumheizungs-Energieeffizienz [%] <sup>11</sup> Contribution of the temperature controller to the seasonal space heating energy efficiency [%]	2
Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand [W] <sup>12</sup> Power consumption during stand-by motion [W]	0,83

**Solarpumpe<sup>3</sup>**

Leistungsaufnahme der Pumpe (50% des Nenn-Stromverbrauchs) [W] <sup>13</sup> Power consumption of the pump (50% of the rated electrical power) [W]	23
---	----

BG	(1) топлоакумулиращ резервоар за гореща вода Комбинация на температурен/соларен регулатор (3) Соларна помпа (4) Номенклатурен номер (5) Модели (6) Класове на енергийна ефективност (7) топлинни загуби при нулев товар [W] (8) топлоакумулиращ обем [m³] (10) Клас на температурния регулатор Принос към сезонно обусловлената енергийна ефективност на отоплението на помещението % (12) Потребляема мощност в състояние на готовност [W] (13) Потребляема мощност на помпата (50% от номиналния разход на енергия) [W]	(12) Valmiustilan tehonkulutus [W] (13) Pumpun tehonkulutus [W]	Konsum energetiku tal-pompa (50% tal-konsum elektroku nominali) [W]
FR	(1) ballon d'eau chaude Combinaison régulateur de température/régulateur solaire (3) Pompe solaire (4) Numéro d'article (5) Modèles (6) classe d'efficacité énergétique (7) Pertes d'arrêt à chaud [W] (8) Volume du ballon [l] (9) Volume du ballon [m³] (10) Catégorie du régulateur de température Contribution à l'efficacité énergétique saisonnière de chauffage des locaux ns % (11) Puissance absorbée à l'état de veille [W] (13) Puissance absorbée de la pompe [W]	(1) warmwatertank (2) combinatie temperatuur- en zonneregelaar (3) zonnepomp (4) artikelnummer (5) Modellen (6) energie-efficiëntieklaasse (7) Warmhoudverliezen [W] (8) Opslagvolume [l] (9) Opslagvolume [m³] (10) Klasse van de thermostaat Bijdrage aan de seizoonafhankelijke ruimteverwarmings-energie-efficiëntie ns [%] (12) Krachtontneming in gereedheidstoestand [W] (13) Krachtontneming van de pomp [W]	NL
CS	(1) zásobník teplé vody Kombinovaný regulátor teploty a solární regulátor (3) Solární čerpadlo (4) Číslo položky (5) Modely (6) třída energetické účinnosti (7) Ztráty zadrženého tepla [W] (8) Objem zásobníku [l] (9) Objem zásobníku [m³] (10) Třída regulátoru teploty Příspěvek k energetické účinnosti prostorového vytápění v závislosti na ročním období ns [%] (12) Příkon v pohotovostním stavu [W] (13) Příkon čerpadla [W]	(1) spremnik topile vode Kombinacija regulatora temperature i solarnog regulatora (3) Solarna crpka (4) Broj artikla (5) Modeli (6) razred energetske učinkovitosti (7) Gubici održavanja topline [W] (8) Zapremina spremnika [l] (9) Zapremina spremnika [m³] (10) Razred regulatora temperature Doprinos energetskoj učinkovitosti grijanja prostorija ovisno o godišnjem dobu ns [%] (12) Snaga u stanju spremnosti za rad [W] (13) Snaga u stanju spremnosti za rad [W]	PL
DA	(1) varmvandsbeholder Kombineret temperatur- og solenergiregulator (3) Solpumpe (4) Artikelnummer (5) Model (6) energieeffektivitetsklasse (7) Varmholdningstab [W] (8) Beholdervolumen [l] (9) Beholdervolumen [m³] (10) Termostatklasse Bidrag til den årstdsbetingede rumopvarmningsenergi-effektivitet ns [%] (12) Bidrag til den årstdsbetingede rumopvarmningsenergi-effektivitet ns [W] (13) Optagen effekt pumpen [W]	(1) melegvíz-tároló tartály Hőmérséklet-szabályozó-/szolár szabályozó kombináció (3) Szolár szivattyú (4) Cíkkiszám (5) Modellek (6) energiahatékonysági osztály (7) Állandó veszteség [W] (8) Tárolási térfogat [l] (9) Tárolási térfogat [m³] (10) A hőmérséklet-szabályozó osztálya Hozzájárulás a szezonális helyiségfűtési hatásfokhoz ns [%] (12) Készleti áramfogyasztás [W] (13) Szivattyú áramfogyasztása [W]	HU
EL	(1) δεξαμενή αποθήκευσης ζεστού νερού Συνδυασμός ρυθμιστή θερμοκρασίας/ηλιακού ρυθμιστή φρέσισης (3) Ηλιακή αντλία (4) Αριθμός προϊόντος (5) Μοντέλα (6) κατηγορία ενεργειακής απόδοσης (7) Απώλειες διατήρησης θερμότητας [W] (8) Όγκος ταμιευτήρα [l] (9) Όγκος ταμιευτήρα [m³] (10) Κατηγορία ρυθμιστή θερμοκρασίας Συμβολή του ρυθμιστή θερμοκρασίας στην ενεργειακή απόδοση θερμανσής χώρων ανάλογα με την εποχή τοι έτους [%] (12) Κατανάλωση ισχύος στην κατάσταση ετοιμότητας [W] (13) Κατανάλωση ισχύος αντλίας [W]	(1) serbatoi per l'acqua calda Regolatore della temperatura/combilazione di regolatori solari (3) Pompa solare (4) Codice articolo (5) Modelli (6) classe di efficienza energetica (7) Potenza di mantenimento [W] (8) Volume bollitore [l] (9) Volume bollitore [m³] (10) Classe del regolatore della temperatura Contributo all'efficienza energetica stagionale del riscaldamento ambiente ns [%] (12) Consumo energetico in modo stand-by [W] (13) Consumo energetico della pompa [W]	IT
ES	(1) depósito de agua caliente Combinación de regulador de temperatura y regulador solar (3) Bomba solar (4) Número de artículo (5) Modelos (6) clase de eficiencia energética (7) Pérdidas estáticas [W] (8) Volumen del acumulador [l] (9) Volumen del acumulador [m³] (10) Clase del regulador de temperatura Contribución del regulador de temperatura a la eficiencia energética de la calefacción de instalaciones de temporadas [%] (12) Consumo de potencia en estado en modo de espera [W] (13) Consumo de potencia de la bomba [W]	(1) karšto vandens talpykla (2) Termostato / kolektorius valdiklio kombinacija (3) Cirkuliacinis siurblys (4) Prekės numeris (5) Modeliai (6) energijos vartojimo efektyvumo klasės (7) sauvainių nuotolis [W] (8) talpa [l] (9) talpa [m³] (10) Termostato klasė (11) Termostato indėlis į sezoninių patalpų šildymo energijos naudojimo efektyvumą [%] (12) Energijos suvartojimas budėjimui veiksenai [W] (13) Skurblio energijos suvartojimas (50 % nominalaus elektros energijos suvartojimo) [W]	LT
ET	(1) kuumaveesalvesti Temperatuuriregulaatori-/solaaarregulaatori kombinatsioon (3) Solaarpump (4) Artikli number (5) Mudelid (6) Energiatööhuse klass (7) püsikadu [W] (8) maht [l] (9) maht [m³] (10) Termoregulaatori klass Ruumikütte aastajast sõltuva energiasäästlikkuse toetamine ns [%] (12) Energiaitarve ooteseisundis [W] (13) Pumpa energiatarve (50% nominaalsest volutarbest) [W]	(1) karščių ūdens tvertinė Temperatūras regulatoriaus/saulės energijas regulatoriaus kombinacija (3) Saulessūknis (4) Artikula numerus (5) modeli (6) Eenergoefektivitātes klasses (7) pastāvīgie zudumi [W] (8) uzglabāšanas tilpums [l] (9) uzglabāšanas tilpums [m³] (10) temperatūras regulatoria bīns telpu apsildes sezonas energoefektivitātes veicināšana ns [%] (12) Patēriņjamā jauda gaidītavas režīmā [W] Sūkņu patēriņjamā jauda (50 % no nominālā elektroenerģijas patēriņa) [W]	LV
FI	(1) kuumavesisäiliöllä (2) Termostaatti-aurinkosäädintilometri (3) Aurinkopumppu (4) Tuotenumero (5) Mallit (6) energiatehokkuusluokka (7) Seisontahäviöt [W] (8) Varaajan tilavuus [l] (9) Varaajan tilavuus [m³] (10) Termostaattiluokka Termostaatin vaikuttus vuodenajasta riippuvaiseen lämmitysenergiatehokkuuteen [%]	(1) tank tal-mishnun (2) Kombinazzjoni ta' regolatur tat-temperatura u regolatur solari (3) Pompe solari (4) Numeri tal-oqgett (5) Deskrizzjoni (6) Klassijiet tal-efficjienza energetika (7) telf kostanti [W] (8) volum tal-hzin [l] (9) volum tal-hzin [m³] (10) Klassi tar-regolatur tat-temperatura Kontribut tar-regolatur tat-temperatura ghall-efficjienza energetika tat-tishin tal-kmamar skont l-is-tagun [%] (12) Konsum energetiku fl-istat Standby [W] (13)	MT
SV	(1) kuumavesisäiliöllä (2) Termostaatti-aurinkosäädintilometri (3) Aurinkopumppu (4) Tuotenumero (5) Mallit (6) energiatehokkuusluokka (7) Seisontahäviöt [W] (8) Varaajan tilavuus [l] (9) Varaajan tilavuus [m³] (10) Termostaattiluokka Termostaatin vaikuttus vuodenajasta riippuvaiseen lämmitysenergiatehokkuuteen [%]	(1) ackumulatorank (2) Temperaturregulator-/solregulatorkombination (3) Solpump (4) Artikelnummer (5) Modeller (6) energieeffektivitetsklass (7) Varmhållningsförluster [W] (8) Ackumulatorvolym [l] (9) Ackumulatorvolym [m³] (10) Temperaturregulators klass Temperaturregulators bidrag till rumsuppvärmingens årstdsberoende energieffektivitet [%] (12) Ineffekt i beredskapsläge [W] (13) Pumpens ineffekt [W]	SL